

Cita bibliográfica: Francesco Grassi (Ed.): "Num. 14", en: *Spettatore piemontese*, Vol.1\14 (1786), pp. 91-96, editado en: Ertler, Klaus-Dieter / Fuchs, Alexandra (Ed.): Los "Spectators" en el contexto internacional. Edición digital, Graz 2011-2019, hdl.handle.net/11471/513.20.3616

N.º 14.

. . . . *Cupias non placuisse nimis!*

31. Luglio 1786.

Io non saprei ben dire la Ragione perchè gli *Occhiali*, ch'io porto, e di cui informai il mio Lettore ne'miei primi *Fogli*, siano naturalmente più inclinati in un *Concorso* di Popolo ov'io mi trovi, (sia *Passeggio*, sia *Teatro*, o qualunque altra *Celebrità*) a fissarsi preferibilmente sopra gli *attraenti Individui* del *Belsesso*. Sospettai qualche volta che ciò provenisse da una *inerente Abitudine* fin da qual tempo contratta, ch'essi cavalcavano il Naso del *primo* lor *Padrone*. E medesimamente apersi questo mio *Sospetto* a qualche mio intimo *Amico*, volendo quasi inferire, che (di quantunque Filosofia corredato fosse l'*Spettatore* inglese) ei non mancasse però d'essere un Uomo di *tenera*, e *soave Disposizione*; e di non *oziosa Galanteria*. Ma, per quanto io parlassi davvero e con serietà, mi vidi l'*Amico* tosto ridere al Naso, e non menarmela buona: anzi con un *Sogghigno* rispondermi maliziosamente: Di qual piede zoppicasse co'suoi *Occhiali* lo *Spettatore* inglese i suoi *Contemporanei* lo videro così bene, come noi veggiamo ora te. - Diasi dunque lode al Vero, o *Donne gentili*, cui dedico or io questo *Foglio*, e molt'altri dedicherò in appresso con piacere, del mio *periodico Lavoro*. Una *favorevole Propensione* in riguardo vostro mi rende assai attento ad ogni vostro Portamento: e, siccome per liberal dono di *Natura* voi siete l'*Ornamento* più bello dell'Uomo; così le vostre *Grazie*, *Maniere*, la *Dolcezza vostra*, e perfino i *gentili Capricci*, divengono *interessanti Oggetti* per ogni Uomo, cui alcuno *Ipocondriaco Umore* non esacerbisca fuori del *buono* di lui *Senso*. Ora egli è in riguardo di questa mia *Propensione* in favor vostro, che, siccome io non mancherò di esporre alla giusta Ammirazione quanto troverò in voi di lodevole, sia che siate *Figlie*, o *Mogli*, o *Madri*: così non lascerò di suggerirvi all'Occasione quei *Mezzi*, che stimerò più efficaci pe rendere anche viepiù poderoso l'*Ascendente* datovi dalla *Natura* sopra l'Uomo: nè permetterò, che o 'l *Capriccio*, o l'*Esempio*, o la *Prevenzione* (sembrando *apparentemente* di avvicinarvi) in *realtà* vi allontanano da quello *Scopo*, che tutte vi proponete. In fatti che non può la *Bellezza*, Retaggio vostro, sopra il *Cuore* dell'Uomo, quando è adorna della *Virtù*, e delle *Doti* dello *Spirito*? - Qual forza non ha ella negli *Occhi*? sulle *Labbra*? o nel solo *Volere*? - Havvi o più bel *Fregio* della *Società*? o più degna *Ricompensa* del *Valore*? o più delizioso *Accompimento* della *Felicità* terrena? - Ben mostrate voi stesse di conoscere il *Pregio* della *Bellezza* nella cura infinita, che prendete, o di custodirla, o di ristorarla: e perfino (permettetemi il dirlo) di procurarvela con *Arte*, quando la *Natura* ve l'abbia denegata. Nè biasimo io già i vostri *Tentativi* comprovati insieme dall'*Istinto*, e (dirò ancora fin a'certi Limiti) dalla Ragione. Ciò solo, che nè *io*, nè l'*Esperienza* giungerà mai a ratificare si è l'*improprio Metodo* adottato da alcune di voi per ottenere l'*Intento* vostro. Oh voleste voi soltanto udire le *mie Voci*, e quelle della *Natura*, come svilupperebbe ognuna di voi delle *Situazioni* di Bellezza d'un *Effetto* infallibile! - Perchè distruggete i *Tratti* delicati della *Natura* sul vostro *Volto*? perchè palliate quell'*Unità* di *Originale Disegno*, che vi distingue ognuna con particolare natia *Grazia*? Perchè appannate quello *Specchio*, dove l'*Animo* naturalmente nei *Cangiamenti* suoi vari si *riflette*? - Voi non ignorate che nell'essere talvolta mosse da qualche *Passione* quel *Moto* naturale vi adorna di certa natia *Vaghezza*. Voi non l'ignorate, poichè vidi taluna di voi farsi appassionata per vezzo, quando realmente non lo fosse. - Or perchè non lasciate vedere le *Rose* del *Pudore* sul vostro *Volto*? Perchè confondete le *Fiamme* del *Desiderio*? l'*Ardore* della *Speranza*? i *Gigli* del *Timore*? e medesimamente le *Scintille* della *Collera*? - Infine chi può divenire *sensibile* davanti un'*insenibil Pittura*?

Io non proseguo quest'Argomento nelle *Consequenze* di tal Pratica sì funeste alla *Bellezza medesima*, in conseguimento della quale tanto penosamente si esercita con irreparabile *Errore*, per non sembrarvi mosso

piuttosto da *Spirito Satirico*, che da *fervente Zelo* per la Gloria vostra. Anzi molto più volentieri io mi riduco ad irraggiare della più amabil Luce tutto il vostro Sesso col far menzione del modesto Portamento di *Simplicia* - *Bellezza* inaffettata consapevole dell'unione sua con la *nobile Innocenza!* - *Volto espressivo* della più *delicata Sensibilità!* - Seggasi *Simplicia*, o passeggi, o parli, o pensi, o lavori, ogni di lei *Moto* è composto dalla *Decenza!* - Collocate *Simplicia* in un *Teatrale Palchetto*, il di lei *Sembiente* è il *fedele Riflettimento* della patetica *Rappresentazione!* - Mettete *Simplicia* nel mezzo di conversante *Assemblea*, mentre la sua *Delicatezza* comanda anche dal *Libertinaggio* la più scrupolosa *Riserva*, la di lei *Penetrazione* provoca i più fini *Tocchi d'Ingegno!* - Vedetela allo *Specchio*, la sola *Mondezza* fa spiccare le natie *Grazie* di *Simplicia*; e l'elegante *Buongusto* le assetta gli abbigliamenti! - Or checchè pensar altri possa del *Carattere*, o *vero*, od *Ideale* di *Simplicia*, la candida *Verità* deve inoltre indurre in questo luogo la mia Penna a prestare più *generale Omaggio* ai vaghi *Individui* del *Belsesso*, che (quasi Fiori vezzosi delle Sponde del *Po*, e della *Dora*) adornano d'attraente Splendore il bel *Soggiorno* della *Città nostra*. Dove all'allettante Varietà de' *Caratteri*, qual modestamente *Vivace*, qual dolcemente *Languido*, qual inartificiosamente *Accorto*, qual senz'affettazione *Ingenuo*, qual con serenità *Pensivo*, qual *Disciolto* con Riserbo, quale *Sostenuto* senz'Alterigia, e quale eziandio senza *Stravaganza Bizarro* (ne'quali *Caratteri* tutti, e molti altri una nonsoquale *Nazionale Tinta* assai vantaggiosamente *Distintiva* risalta all'occhio o de' *Forestieri*, o de' *Paesani*, ch'abbiano viaggiato) si accoppiano sovente assai plausibili *Talenti d'Ago*, o *Ricamo*, di *Musica*, o *vocale*, od *istromentale*, di *Danza*, di *Disegno*. Molte vene sono eziandio, che o per favorita *Lettura*, o per dilicata *Conversazione* mostransi delle *Muse* assai amiche. Ma a quelle principalmente (d'ogni Stato, o Condizione) il *Fiore* è dovuto della *Lode* più *prelibata*, che, fregiate il *Cuore*, e la *Mente* delle *Qualità* più confacenti al loro *Sesso*, ogni loro *Studio* rivolgono ad essere *sensibili Spose*, e *provvide Madri!*

Torino presso G. M. Briolostamp. e lib. della r. accad. delle scienze con permissione.